

Distr.  
GENERAL

A/RES/49/16  
28 November 1994

## الجمعية العامة



الدورة التاسعة والأربعون  
البند ٢٣ من جدول الأعمال

### قرار اتخذته الجمعية العامة

[دون الإحالة إلى لجنة رئيسية (A/49/L.25/Rev.1 و Rev.1/Add.1)]

١٦/٤٩ - تقديم مساعدة دولية لإنعاش نيكاراغوا وتعميرها: آثار الحرب والكوارث الطبيعية

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ١٥/٤٥ المؤرخ ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٠، و ١٠٩/٤٦ ألف وباء المؤرخين ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، و ١١٨/٤٧ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ١٦١/٤٨ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، بشأن الحالة في أمريكا الوسطى،

وإذ تشير أيضا إلى قراراتها ١٦٩/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ٨/٤٨ المؤرخ ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، بشأن البند المعنون "تقديم مساعدة دولية لإنعاش نيكاراغوا وتعميرها: آثار الحرب والكوارث الطبيعية"، اللذين طلبت فيهما إلى المجتمع الدولي مواصلة تقديم الدعم إلى نيكاراغوا، آخذا في اعتباره الظروف الاستثنائية التي يواجهها هذا البلد، وإلى الأمين العام أن يقوم، بالتنسيق مع سلطات نيكاراغوا، بتقديم المساعدة اللازمة لعملية توطيد السلم،

وإذ يساورها بالغ القلق لأن الكوارث الطبيعية الأخيرة في نيكاراغوا، وعبء الديون الخارجية، والأضرار التي تصيب اقتصاد هذا البلد بفعل الجفاف الذي طالت معاناة منطقة أمريكا الوسطى منه، تعرقل الجهود التي تقوم بها نيكاراغوا للتغلب على تبعات الحرب ضمن إطار من الديمقراطية وفي ظروف الاقتصاد الكلي التي تحققت فعلا،

وإذ تأخذ في اعتبارها الدور المركزي الذي يؤديه شعب نيكاراغوا وحكومتها في التماس حلول دائمة توطد منجزات مرحلة تحولهما،

وإذ تعترف بالجهود التي يبذلها المجتمع الدولي وحكومة نيكاراغوا لإغاثة الأشخاص المبتلين بآثار الحرب والكوارث الطبيعية،

وإذ تعترف كذلك بالجهود المكثفة التي تبذلها حكومة نيكاراغوا لتشجيع الإنعاش الاقتصادي المطرد، وبالتقدم الكبير المحرز في تحقيق توافق آراء اجتماعي واسع النطاق من خلال اجراء حوار وطني لإعتماد التدابير اللازمة لإرساء أسس التعمير والتنمية الاقتصادية والاجتماعية ،

وإذ تأخذ في اعتبارها الالتزامات التي اعتمدها رؤساء جمهوريات أمريكا الوسطى في مؤتمر قمة أمريكا الوسطى المعني بالبيئة والتنمية المستدامة، من خلال التحالف من أجل التنمية المستدامة في أمريكا الوسطى<sup>(١)</sup>، والاهتمام الخاص الذي تتطلبه الحالة الإستثنائية لنيكاراغوا في هذا الصدد، من أجل الشروع في تنفيذ هذه الالتزامات الهامة،

وإذ تحيط علما بتقرير الأمين العام المؤرخ ٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤ عن التدابير المتخذة امتثالا للقرار ٤٨/٨<sup>(٢)</sup>،

١ - تشجني على الجهود التي يبذلها المجتمع الدولي، بما في ذلك أجهزة منظومة الأمم المتحدة ومؤسساتها، لإكمال الإجراءات التي اتخذتها حكومة نيكاراغوا من أجل الإنعاش والتعمير الوطني ومن أجل تقديم المساعدة المتعلقة بالطوارئ؛

٢ - تعرب عن امتنانها للأمين العام لتقديمه التقرير المتعلق بالتدابير المتخذة امتثالا للقرار ٨/٤٨؛

٣ - تشجع حكومة نيكاراغوا على مواصلة جهودها من أجل التعمير والمصالحة الوطنية للذين يظلمون أساسيين للتقدم الدائم؛

٤ - تطلب إلى جميع الدول الأعضاء والمؤسسات المالية الدولية، والمنظمات الإقليمية والإقليمية الداخلية والمنظمات غير الحكومية أن تواصل على نطاق واسع وبشكل مرن تقديم الدعم إلى نيكاراغوا بالمستويات المطلوبة، مع إيلاء اهتمام خاص لظروف نيكاراغوا الاستثنائية، سواء كان ذلك للتغلب على آثار الحرب والكوارث الطبيعية أو لتنشيط عملية التعمير والاستثمار الاجتماعي وتحقيق الاستقرار والتنمية؛

٥ - تطلب إلى الأمين العام أن يقوم، بالتعاون مع الأجهزة والمؤسسات المختصة في منظومة الأمم المتحدة وبالتعاون الوثيق مع سلطات نيكاراغوا، بمواصلة تقديم كل المساعدات اللازمة لأنشطة التعمير وتحقيق الاستقرار والتنمية في ذلك البلد، وأن يواصل كفالة وضع البرامج في منظومة الأمم المتحدة لصالح نيكاراغوا وتنسيقها على نحو مؤات زمنيا وشامل ومرن وفعال، نظرا لأهمية تلك الأنشطة في توطيد السلم؛

(١) انظر A/49/580-S/1994/1217.

(٢) A/49/487.

٦ - تطلب أيضا إلى الأمين العام أن يقدم إلى نيكاراغوا، بناء على طلب حكومتها، كل المساعدات الممكنة من أجل دعم توطيد السلم، في مجالات مثل العناية بالمشردين، وملكية الأراضي وحيازتها في المناطق الريفية، والاهتمام المباشر بضحايا الحرب، وإزالة الألغام، والتغلب على المصاعب التي تواجه إصلاح المناطق المنتجة في البلد، وعموما في تنفيذ عملية إنعاش وتنمية اقتصادية واجتماعية مستدامة يتعذر معها الرجوع عما تحقق بالفعل من سلم وديمقراطية؛

٧ - تطلب كذلك إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الخمسين تقريرا عن الإجراءات المتخذة لتنفيذ هذا القرار؛

٨ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الخمسين البند المعنون "تقديم مساعدة دولية لإنعاش نيكاراغوا وتعميرها: آثار الحرب والكوارث الطبيعية".

الجلسة العامة ٥٨

١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤